

Massep: Bible for 2 John, 3 John

Formatted for Translators

©2022 Wycliffe Associates

Released under a Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License.

Bible Text: The English Unlocked Literal Bible (ULB)

©2017 Wycliffe Associates

Available at <https://bibleineverylanguage.org/translations>

The English Unlocked Literal Bible is based on the unfoldingWord® Literal Text, CC BY-SA 4.0. The original work of the unfoldingWord® Literal Text is available at <https://unfoldingword.bible/ult/>.

The ULB is licensed under the Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License.

Notes: English ULB Translation Notes

©2017 Wycliffe Associates

Available at <https://bibleineverylanguage.org/translations>

The English ULB Translation Notes is based on the unfoldingWord translationNotes, under CC BY-SA 4.0. The original unfoldingWord work is available at <https://unfoldingword.bible/utn>.

The ULB Notes is licensed under the Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License.

To view a copy of the CC BY-SA 4.0 license visit <http://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0/>

Below is a human-readable summary of (and not a substitute for) the license.

You are free to:

- Share — copy and redistribute the material in any medium or format.
- Adapt — remix, transform, and build upon the material for any purpose, even commercially.

The licensor cannot revoke these freedoms as long as you follow the license terms.

Under the following conditions:

- Attribution — You must attribute the work as follows: "Original work available at <https://BibleInEveryLanguage.org>." Attribution statements in derivative works should not in any way suggest that we endorse you or your use of this work.
- ShareAlike — If you remix, transform, or build upon the material, you must distribute your contributions under the same license as the original.
- No additional restrictions — You may not apply legal terms or technological measures that legally restrict others from doing anything the license permits.

Notices:

You do not have to comply with the license for elements of the material in the public domain or where your use is permitted by an applicable exception or limitation.

No warranties are given. The license may not give you all of the permissions necessary for your intended use. For example, other rights such as publicity, privacy, or moral rights may limit how you use the material.



2 John

Chapter 1

(Kuafno Tibutri) ¹Kuakufi, kubi kabu niksimuno kurukobayu, kabu bandaira manyingge, pikani kani, pifarkina tina timbrasi manyingge, ²Kuaufi kuwijrama bifatarok. ³Anugerah, sati bumkai,bifna titar kutibi maransinye bifar bitar Yesus Kristus, bifatukene kuruke kotibumkai kua manyinggamo bifataroke.(Kubifataram Maranya Bifaritar) ⁴Kuakufu panif bitar kuakufi mara wani kasara birar kua bifataran manyinggam, gu fene marasindu kam fatib. ⁵Marsuna,kafu bitiwis, abua,bikakaninamu timan geutuaraiena miranyawe,kuakufi mara sinjura fna imbatabnibri manifoke sakabumku. ⁶Bifar,mani tibanda,marsuna fnabiniribri mabinir fna kufi, bif fna kanu burina binabwitre. Mafana fna kuf,bifarina sinjura kanu bifa ke tina sinju fna tijri. ⁷Fananggi,kina kamfu kamrari jirima, kina atu kwau yesus mu abumkai jipaya. Bhi bya wiju titubar makabhibitar. ⁸Miri-miri tinanda fawari kamfa sati bnabiniri farimanda, bifar kanu bifarina titisrai manyinggebu. ⁹Beninirina tikra brindra bebfna timanda yesusnya wijri bara mandirik bi maransinya tacafepaya. Bifa bina tatifna birima tatibu biniri wijirima. ¹⁰Bifarutafimi mabyamuno fna kamrari bu awiknyawe fakufutaf. ¹¹Bifar numamatawa srikay, binirawiri kina kwisiman.(Kwa Fnef Sari Kijatars) ¹²Fne kemik ka abu atwar kajuk fuke,kabifar kabifuki atwar juki murwai fani fukingga, kwa wijra bif binari futafi ayuki abwitri buki kanu sara tuking bira bna birabe bifuki aha pwak. ¹³Kasara be kwa niri ma bya rabe payu tibumku fna manyingga benu.

3 John

Chapter 1

(Sati Bumkai Gayus Muk) ¹Kamfa tibi bya imbare manyinggo. ²Kwa nirim furibumkay, kanu bayu tika tni nggu miri titar ibri biniri bri fa tife tata bwuay tahatar, bifaritar bya trijri. ³Kapani bhitar kwa niri ma bheararibhuk bwa abwi tri buki manyingge buk, numanif mamanda kanu. ⁴Ka ambraca jhi paya katirijuk ka fawari sasinju fawari ka sasinju ibhi kwa ruka kasaraebeb titawesu binatinja. ⁵Kwaniri mu kaburi bumkay, miri-miri tatjis manyinggabe gu kiri bansu faniri ma bayoke ibhi hara kina mnibhi. ⁶Ibi sebina bwitri bifanda juk kina kemi kabra . Jhe manyingge bhu anda wikri kina aba tiju ibi aparini nguki maransinya ibi fari tar ibi fuk. ⁷Fananggi, hatinyira bya uku biti nukwana be pay kina asinju rikabe. ⁸Bifesu, sati batu kanu mnika nanar taha mandi ibi manyingge.(Diotrefes Fananggi Demetrios) ⁹Kamara tuarakaira kasara bayuki, fananggi Diotrefes bika titresis kamfu awini bi pay. ¹⁰Ibifesu,ka ayo kebubrabekay bifaritar kamfuki kwisi mana biniritar! ibini bipay byaniri ma bayu awini bi pay byaniri ma bayu awini bi pay ibayu awinyawe ibi kina kambrari.¹¹Kaburi bunakay kambrari jukanda wikri nyawe tata bwajoti sinju, kina manyingge maransinya , kine kwinsi manebe,maransinya bara wariri. ¹²Kina mirari miri-miri bara bwitri bifesu demetrios,ibi manyingge bifar rifat ti bwitri. Nyibi farifar, kanu tayaf ibi hananggi.(Kwa Fnef Sari Kijartas)¹³Fna be kemika kabayut atuarkay fuki, bi kapaya atuar kaju bya katiwir. ¹⁴Kafubi berkayfua awari buki fananggi brabra bwitri. ¹⁵Fuki manyinggo ariboke. Kufnamo tibrina kwa fna mo tibwitri.